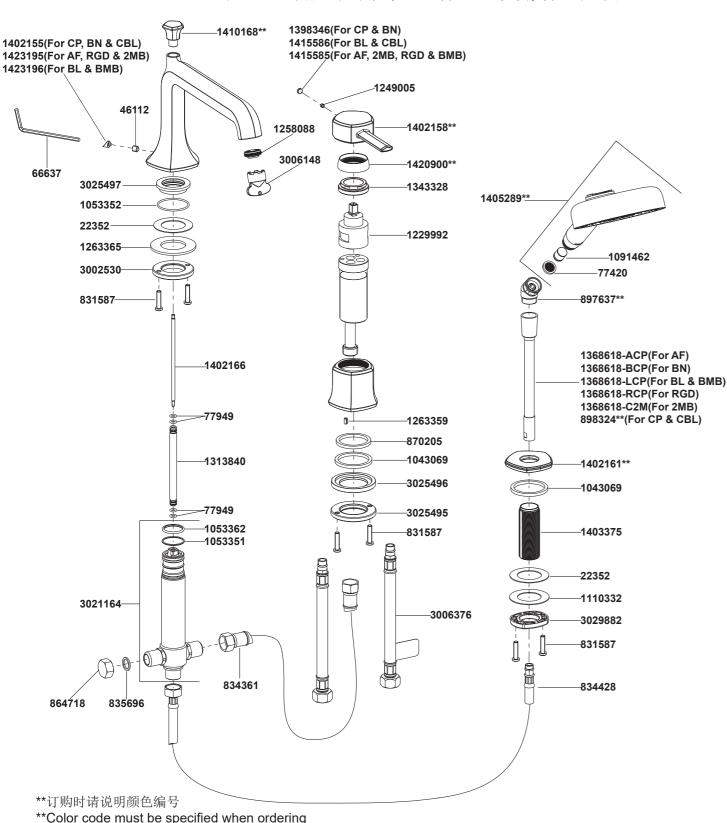


# **OCCASION**

**Deck Mount Bath Shower Faucet** 

3孔缸边式浴缸花洒龙头(直杆型出水嘴,杆型把手) EX27106T-4



1426823-2-A 1426823-2-A

# **KOHLER**®

# INSTALLATION INSTRUCTIONS

# **OCCASION**

**Deck Mount Bath Shower Faucet** 

## EX27106T-4 3孔缸边式浴缸花洒龙头(直杆型出水嘴, 杆型把手)

#### 安装之前

所有的资料是按最新出版的产品资料编写而成。科勒公 司保留任何时候不经通知即可改变产品特性、包装或产 品可供类型的权利。

说明书包括重要的安装、保养及清洁方面的内容,请把 这些资料交给用户阅读。

#### 注意事项:

- 1. 一定要先彻底冲洗供水管以清除管道中的杂质。
- 2. 尽可能在安装浴缸之前安装水龙头。
- 3. 检查供水管有无损坏漏水。如需要,进行替换维修。
- 4. 遵守当地管路安装条例。
- 5. 切断供水管路。
- 6. 花洒最高工作压力: 0.5MPa(5bar)。水压超过 0.5MPa(5bar)时必须安装减压阀。花洒最高工作温度及 环境温度: 60°C。请特别注意花酒同花酒连接的臂管 须远离浴霸, 否则可能损坏花洒及其密封件, 甚至对使 用者造成伤害。

#### **BEFORE YOU BEGIN**

All information is based on the latest product information available at the time of publication. Kohler Co. reserves the right to make changes in product characteristics, packaging, or availability at any time without notice.

Please leave these instructions for the consumer. They contain important information.

- 1. Flush the water supply pipes thoroughly to remove
- 2. If possible, install this faucet before installing bathtub.
- 3. Inspect the supply tubing for damage and leakage. Replace and maintain as necessary.
- 4. Observe local plumbing codes.
- 5. Shut off the water supplies to the fitting.
- 6. The highest working pressure for handshower is 0.5MPa(5bar). If it exceeds 0.5MPa(5bar), a pressure reducer is needed. The highest water and environment temperature is 60°C. Please keep handshower, showerhead and shower arm away from heater, or it may become damaged and cause injury to the user.

## 使用说明

将把手轻轻提起,顺时针旋转为热水,逆时针旋转为冷

切换器处于正常位置时出水嘴出水,将切换器按钮轻轻 提起,手持花洒出水。

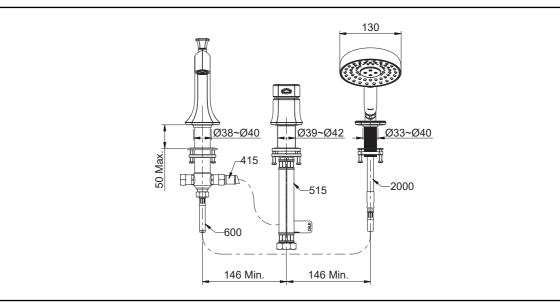
### **OPERATION INSTRUCTIONS**

Lift the handle gently. Turn clockwise for hot water, turn counter-clockwise for cold water.

Water flows out from spout when diverter is in the normal position. Lift the diverter knob, handshower works.

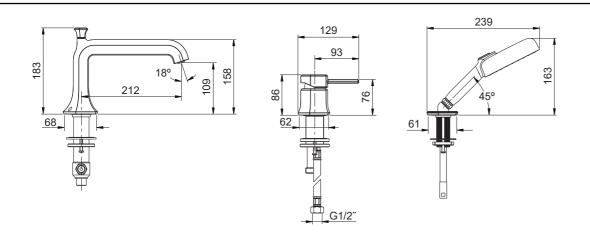
# 安装尺寸

## **ROUGH-IN DIMENSIONS**





安装说明书



### 安装步骤

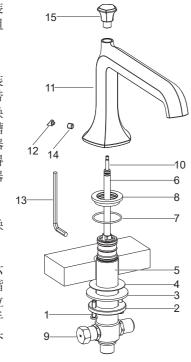
#### 如何安装出水嘴

确保螺钉(1)部分旋入安装环(2)。将安装环、钢垫(3)和垫片(4)依次置于切换器组件(5)下方位置。

从台面下方将切换器组件装于浴缸安装孔,使其尽可能多地伸出台面,确保带有四个O型圈的切换器管(6)已装在切换器上。将O型圈(7)嵌入螺母(8)底部凹槽中,将带有O型圈的螺母旋紧到切换器组件上。调整切换器到合适方向,使得螺母(9)在左边,锁紧螺钉(1)固定切换器组件。

将提拉杆(10)穿过切换器管(6)装入切换器。

从出水嘴组件(11)上取下塞扣(12),用六角扳手(13)拧松紧固螺钉(14),将出水嘴组件装入切换器组件,调整出水嘴位置,使出水嘴朝向正前方。用六角扳手拧紧紧固螺钉,安装塞扣。将提拉头(15)旋紧到提拉杆(10)上。



#### **INSTALLATION**

# How to Install the Spout

Partially thread the screws(1) into the threaded ring(2). Put the threaded ring, steel washer(3) and washer(4) to the lower location of the diverter kit(5).

From underside, insert the diverter kit into the mounting hole and put it out as much as possible. Ensure the diverter tube(6) with four O-rings is installed to the diverter. Put the O-ring(7) into the bottom groove of the nut(8). Tighten the nut with O-ring onto the diverter kit. Position the diverter kit so that the nut(9) is on the left. Tighten the screws(1) to secure the diverter kit.

Slide the lift rod(10) through the diverter tube(6) to the diverter.

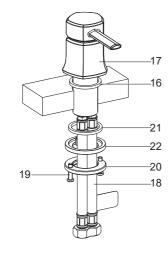
Remove the plug(12) from the spout kit (11). Unscrew the setscrew(14) with hex wrench(13). Insert the spout kit into the diverter kit. Position the spout kit and keep it frontwards. Tighten the setscrew with hex wrench. Install the plug. Screw the diverter knob(15) onto the lift rod(10).

#### 如何安装把手组件

将垫片(16)装在把手组件(17)底部,从浴缸上方将把手组件带软管(18)插入安装孔中。

确保螺钉(19)部分旋入安装环(20)。将垫片(21)放到垫片(22)内。从浴缸下方安装垫片和安装环。调整把手组件位置,使把手朝向正前方。拧紧螺钉(19)以固定把手组件。

把软管接到水源上,带有"COLD"标志的软管接冷水。



#### How to Install the Handle Kit

Put the washer(16) into the handle kit(17) bottom. From upside, insert the handle kit with the hoses(18) into the mounting hole.

Partially thread the screws(19) into the threaded ring(20). Put the washer(21) into the washer(22). From underside, install the washers and threaded ring. Position the handle kit and keep it frontwards. Secure the handle kit by tightening the screws(19).

Attach the hoses to the water supplies. The hose with "COLD" label should be connected to cold water.

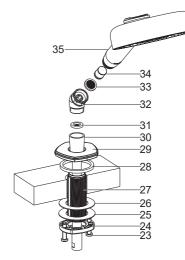
#### 如何安装手持花洒

确保螺钉(23)部分旋入安装环(24)。依次 将安装环、钢垫(25)和垫片(26)装到牙管 (27)上。将牙管从浴缸下方插入安装孔。

将垫片(28)置于装饰盖(29)底面凹槽内。 将装有垫片的装饰盖旋到牙管上,拧紧 螺钉(23)。

先将花洒软管(30,长: 2000mm)随附垫片(31)装入花洒软管,再将其连接到弯头组件(32),接着穿过装饰盖和牙管。

将垫片(33)放入弯头组件接头内。根据需要选择是否将单向阀(34)放入手持花酒(35)进水端,连接弯头组件和手持花酒。



#### **How to Install the Handshower**

Partially thread the screws(23) into the threaded ring(24). Install the threaded ring, steel washer(25) and washer(26) on the shank(27). From underside, install the shank into the mounting hole.

Put the washer(28) into the groove of the escutcheon(29). Tighten the escutcheon with washer onto the shank. Tighten the screws(23) firmly.

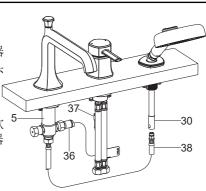
Put the washer(31) into the shower hose (30, length: 2000mm). Connect the shower hose to the elbow assembly(32) firstly. Then slide the shower hose through the escutcheon and shank.

Put the washer(33) into the elbow assembly. Put the check valve(34) into the handshower(35) if needed. Connect the elbow assembly to the handshower.

#### 如何连接软管

将软管(36,长: 415mm)一端与切换器组件(5)右边接头连接,另一端与接头(37)连接。

将软管(38,长: 600mm)一端与花洒软管(30,长: 2000mm),另一端与切换器组件底部接头连接。



#### **How to Connect the Hoses**

Connect one end of the hose(36, length: 415mm) to the right connector of the diverter assembly(5). Connect the other end to the connector(37).

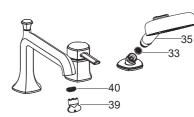
Connect one end of the hose(38, length: 600mm) to the shower hose(30, length: 2000mm). Connect the other end to the bottom connector of the diverter assembly.

# 安装结果检查

检查并确保所有衔接螺母都已拧紧,确 保把手在关闭位置。

用起泡器工具(39)卸下起泡器(40),并卸下手持花洒(35)。

打开主供水源,检查渗漏。打开冷热水阀,使水流过出水嘴,去除杂物。切换到手持花洒,去除杂物,清洗垫片(33),关闭阀。重新装回起泡器及手持花洒。



#### **INSTALLATION CHECKOUT**

Ensure all connections are tight.

Ensure the handle is in the off position.

Uninstall the aerator(40) with key(39). Uninstall the handshower(35).

Turn on the main water supply and check for leaks. Open valve and run water through the spout to remove any debris. Switch to handshower and remove debris from washer(33). Turn off the valve. Reinstall the aerator and handshower.

# 清洗说明

适用于所有加工处理过的表面:以中性肥皂水清洗镀层表面,再以干净的软布彻底擦干整个表面,许多清洁剂,比如氨水、去污粉及洁厕灵等,会对电镀表面造成伤害,切忌使用。

有磨损性的清洁用具或清洁剂也不可使用于科勒牌的水 龙头及其配件上。

### **CLEANING INSTRUCTIONS**

All Finishes: Clean the finish with mild soap and warm water. Wipe entire surface completely dry with clean soft cloth. Many cleaners may contain chemicals, such as ammonia, chlorine, toilet cleaner etc. which could adversely affect the finish and are not recommended for cleaning.

Do not use abrasive cleaners or solvents on Kohler faucets and fittings.

1426823-2-A **2** 1426823-2-A **3**